

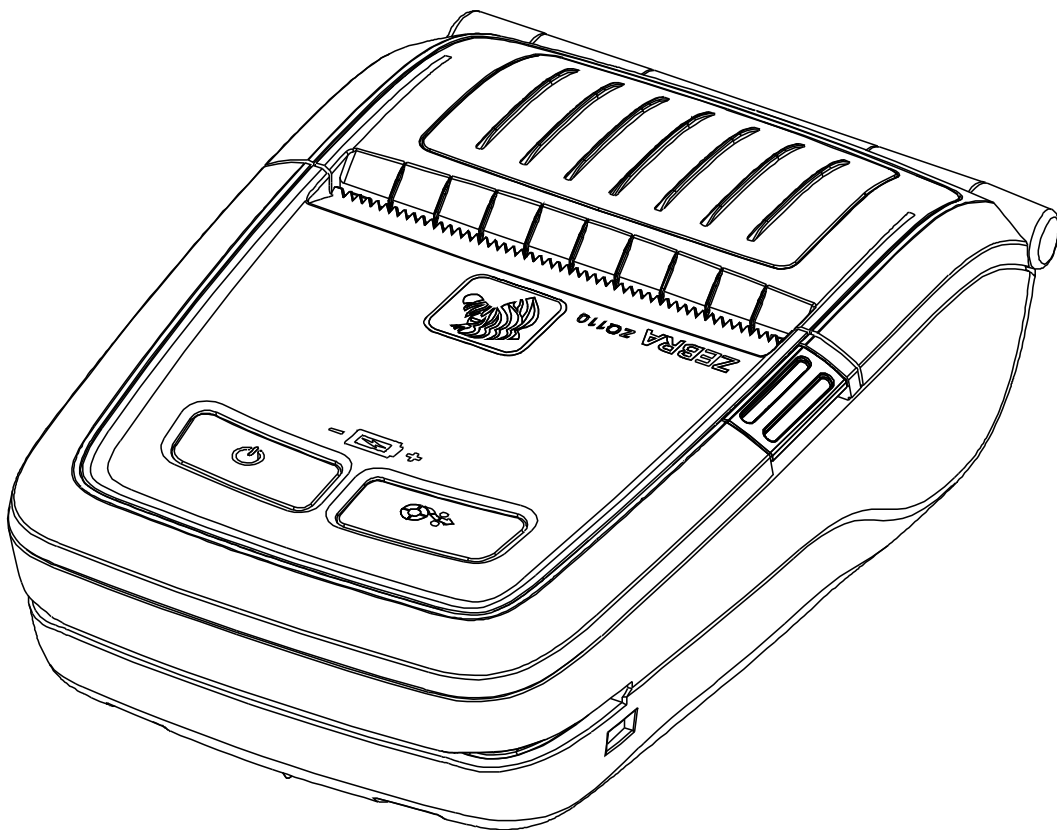


# ZQ110

---

**Imprimante mobile Bluetooth**

**Manuel de connexion**



## **Table des matières**

<b>1. Objet du manuel.....</b>	<b>6</b>
<b>2. Précautions .....</b>	<b>6</b>
<b>3. Activation/désactivation du mode Made For iOS® (MFi).....</b>	<b>6</b>
<b>4. Instructions pour la connexion Bluetooth.....</b>	<b>7</b>
<b>5. Dépannage.....</b>	<b>11</b>

## ■ Déclaration d'exclusivité

Ce manuel contient des informations commerciales exclusives de Zebra Technologies Corporation. Il est destiné exclusivement à informer le personnel chargé du fonctionnement et de la maintenance de l'équipement décrit ici. Ces informations exclusives ne doivent être utilisées, reproduites ou divulguées à aucun tiers, et pour quelque but que ce soit, sans l'autorisation écrite explicite de Zebra Technologies Corporation.

## Améliorations du produit

L'amélioration constante des produits faisant partie de la politique de Zebra Technologies Corporation, toutes les spécifications et caractéristiques sont soumises à modification sans préavis.

## Déclaration de conformité à la FCC

REMARQUE : cet équipement a été testé et déclaré conforme aux restrictions d'exploitation des appareils numériques de classe B, en vertu de la section 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites ont été conçues afin de fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des énergies de fréquence radio qui, si l'appareil n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peuvent provoquer des interférences nuisibles avec les communications radio. Toutefois, aucune installation ne peut garantir l'absence d'interférences. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception de télévision ou de radio, ce qui peut être déterminé en mettant l'équipement successivement hors tension puis sous tension, l'utilisateur est invité à essayer de corriger les interférences en prenant l'une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Branchez l'appareil sur une prise différente de celle du récepteur, ou sur un circuit distinct.
- Demandez l'assistance d'un distributeur ou d'un technicien radio/TV expérimenté.

AVERTISSEMENT : exposition aux rayonnements de radiofréquence. Pour être conforme aux exigences d'exposition de FCC RF, cet appareil doit être utilisé selon les conditions et les instructions de fonctionnement énoncées dans le présent manuel.

REMARQUE : cet équipement a été testé avec des câbles blindés sur les appareils périphériques. Des câbles blindés doivent être utilisés avec l'équipement pour garantir la conformité.

Les changements ou modifications apportées à cet appareil n'ayant pas fait l'objet d'une autorisation expresse de Zebra Technologies peuvent faire perdre à l'utilisateur son droit à faire fonctionner cet appareil.

**Déclaration de conformité canadienne**

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme ICES-003 du Canada.  
Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.  
La mention « IC: » qui précède le numéro de certification de l'appareil signifie que les spécifications techniques de l'industrie canadienne ont été respectées. Elle ne garantit pas que le produit certifié fonctionnera pour satisfaire aux souhaits de l'utilisateur.

**Exclusion de responsabilité**

Dans la mesure où tous les efforts ont été fournis pour garantir l'exactitude des informations contenues dans ce manuel, Zebra Technologies Corporation n'est pas responsable des éventuelles informations incorrectes ou omissions. Zebra Technologies Corporation se réserve le droit de corriger ces erreurs et décline toute responsabilité en la matière.

**Exclusion de responsabilité pour les dommages consécutifs**

Zebra Technologies Corporation ou toute autre partie impliquée dans la création, la production ou la fourniture du produit joint (y compris matériel et logiciel) ne peut en aucun cas être tenue pour responsable de dommages quels qu'ils soient (y compris, mais sans s'y limiter, les dommages liés à la perte de bénéfices, l'interruption d'activité, la perte d'informations commerciales ou toute autre perte financière) découlant de l'utilisation du produit ou de l'impossibilité de l'utiliser, même si Zebra Technologies Corporation a eu connaissance de la possibilité de tels dommages. Étant donné que certains États n'acceptent pas l'exclusion de responsabilité pour les dommages consécutifs ou accidentels, la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à votre situation.

**Droits d'auteur**

Les droits d'auteur mentionnés dans ce manuel et le moteur d'impression d'étiquettes décrit ici sont la propriété de Zebra Technologies Corporation. Toute reproduction non autorisée de ce manuel ou du logiciel intégré au moteur d'impression d'étiquettes pourra entraîner une peine allant jusqu'à un an d'emprisonnement et une amende pouvant atteindre 10 000 dollars (17 U.S.C.506). Le non-respect des droits d'auteur peut faire l'objet de poursuites judiciaires.

Il se peut que ce produit contienne des programmes ZPL®, ZPL II® et ZebraLink™, Element Energy Equalizer® Circuit, E3® et des polices AGFA. Software © ZIH Corp. Tous droits réservés dans le monde entier.

ZebraLink et tous les numéros et les noms de produits sont des marques de Zebra ; Zebra, le logo Zebra, ZPL, ZPL II, Element Energy Equalizer Circuit et E3 Circuit sont des marques déposées de ZIH Corp. Tous droits réservés dans le monde entier.

Monotype®, Intellifont® et UFST® sont des marques de Monotype Imaging, Inc. déposées au bureau américain des brevets et marques de commerce (USPTO : United States Patent and Trademark Office) et pouvant être déposées dans certaines juridictions. Andy™, CG Palacio™, CG Century Schoolbook™, CG Triumvirate™, CG Times™, Monotype Kai™, Monotype Mincho™ et Monotype Sung™ sont des marques de Monotype Imaging, Inc., qui peuvent être déposées dans certaines juridictions.

HY Gothic Hangun™ est une marque de Hanyang Systems, Inc.

Angsana™ est une marque de Unity Progress Company (UPC) Limited.

Andale®, Arial®, Book Antiqua®, Corsiva®, Gill Sans®, Sorts® et Times New Roman® sont des marques de The Monotype Corporation déposées au United States Patent and Trademark Office et pouvant être déposées dans certaines juridictions.

Century Gothic™, Bookman Old Style™ et Century Schoolbook™ sont des marques de The Monotype Corporation pouvant être déposées dans certaines juridictions.

HGPGothicB™ est une marque commerciale de Ricoh company, Ltd. qui peut être enregistrée dans certaines juridictions.

Univers™ est une marque de Heidelberger Druckmaschinen AG pouvant être déposée dans certaines juridictions, sous licence exclusive de Linotype Library GmbH, filiale à part entière de Heidelberger Druckmaschinen AG.

Futura® est une marque de Bauer Types SA déposée au United States Patent and Trademark Office et qui peut être déposée dans certaines juridictions.

TrueType® est une marque de Apple Computer, Inc. déposée au United States Patent and Trademark Office et qui peut être déposée dans certaines juridictions.

Tous les autres noms de produits sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

Tous les autres noms de marques et de produits ou marques commerciales sont la propriété de leur société respective.

©2014 ZIH Corp.

## 1. Objet du manuel

Ce manuel pour la connexion Bluetooth de l'imprimante mobile ZQ110 fournit des informations sur la connexion entre les périphériques iOS compatibles Bluetooth et l'imprimante.

## 2. Précautions

1. Pour connecter l'imprimante et un autre périphérique via le Bluetooth, le périphérique doit être situé dans un périmètre de dix mètres autour de l'imprimante. Si la distance entre les deux appareils est supérieure à dix mètres, la connexion est interrompue.
2. La distance maximale entre les appareils doit être réduite en cas d'obstacle à la transmission, comme des murs en béton.
3. Si un appareil (four à micro-ondes, réseau LAN sans fil, etc.) utilisant la même fréquence est présent à proximité, la transmission peut subir des interférences. Placez l'imprimante et le périphérique Bluetooth à une distance d'au moins cinq mètres des interférences.

## 3. Activation/désactivation du mode Made For iOS® (MFi)

Le mode MFi est disponible pour la communication Bluetooth. Si le mode MFi est activé, seul le Bluetooth est autorisé pour la communication avec un périphérique iOS.

Pour activer ou désactiver le mode MFi, procédez comme suit :

1. Mettez l'imprimante sous tension.
2. Soulevez le capot de l'imprimante et maintenez enfoncés le bouton de mise sous tension et le bouton d'alimentation pendant deux secondes.
3. Après le bip, fermez le capot.
4. Le message suivant s'affiche :  
iOS mode enabled!!  
Please Reboot Printer!!  
(Mode iOS activé !  
Veuillez redémarrer l'imprimante.)
5. Redémarrez l'imprimante.

Répétez les étapes 1 à 5 pour désactiver le mode MFi.

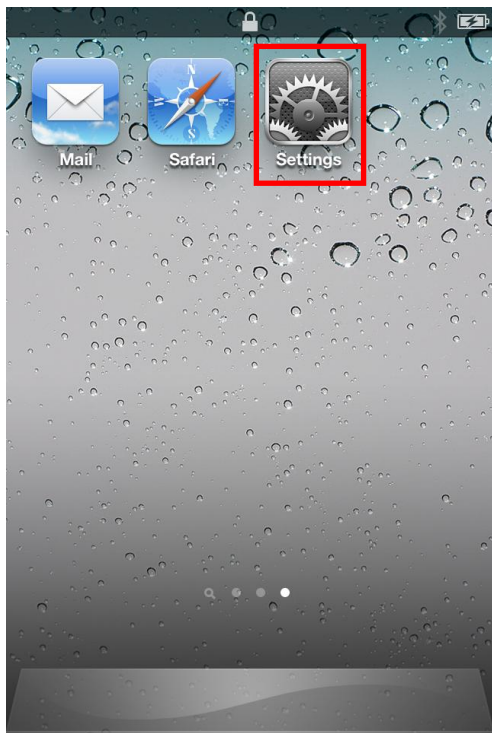
Pour savoir si le mode iOS est activé ou désactivé, procédez comme suit :

- Lancez le test automatique de l'imprimante.
  - a. Si la version du firmware est Vxx.xx STDa, le mode iOS est activé.
  - b. Si la version du firmware est Vxx.xx STDi, le mode iOS n'est pas activé.

## 4. Instructions pour la connexion Bluetooth

Pour activer le mode iOS, procédez comme suit :

1) Appuyez sur l'icône Settings  (Paramètres).



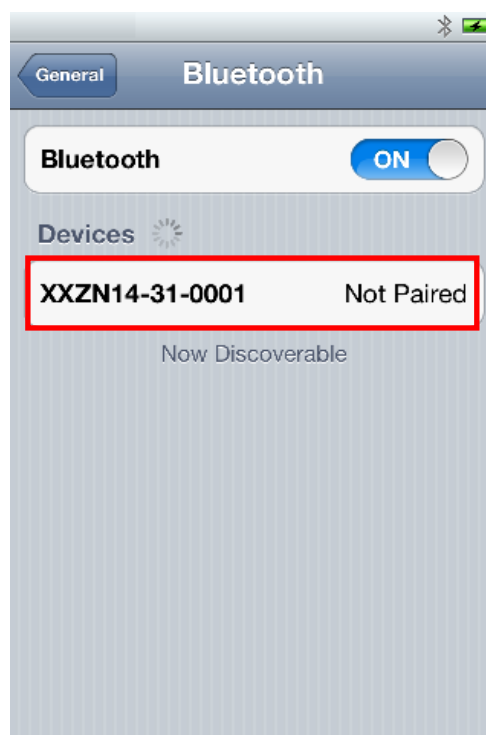
2) Sélectionnez General (Général).



3) Sélectionnez Bluetooth.



4) Sélectionnez l'imprimante à connecter.



5) Confirmer le code PIN pour le pairage Bluetooth.



6) Sélectionnez Pair (Associer).



7) La communication Bluetooth est établie.



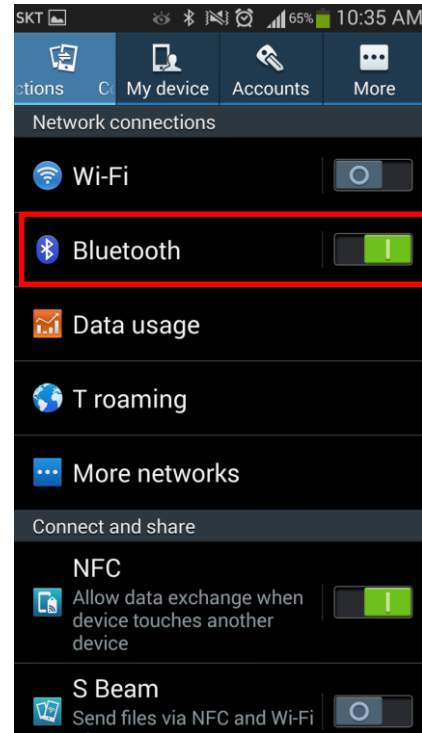


Pour activer le mode Android (mode iOS désactivé), procédez comme suit :

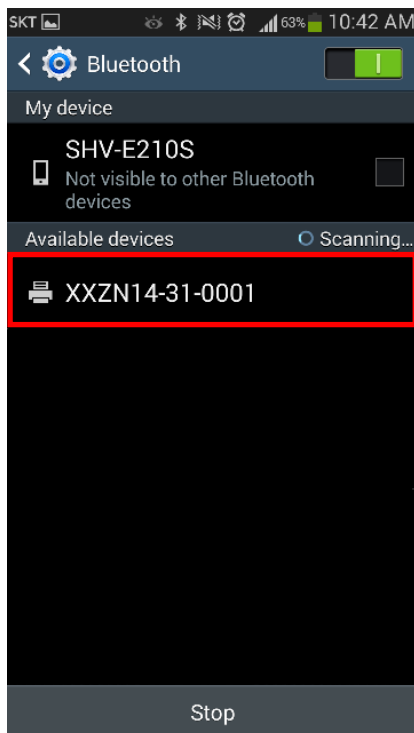
1) Appuyez sur l'icône Settings  (Paramètres).



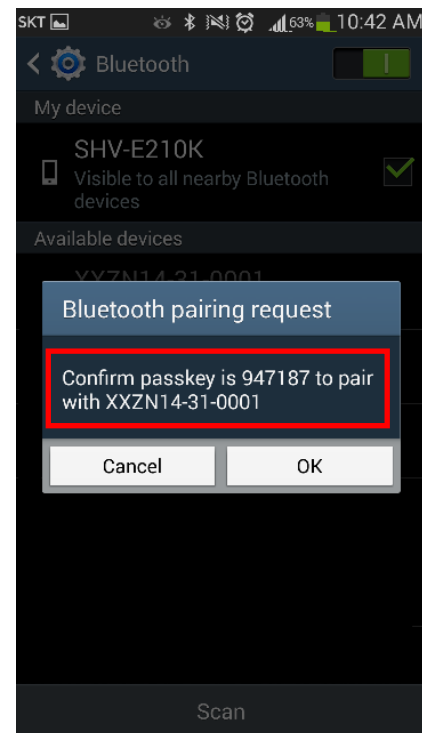
2) Sélectionnez Bluetooth.



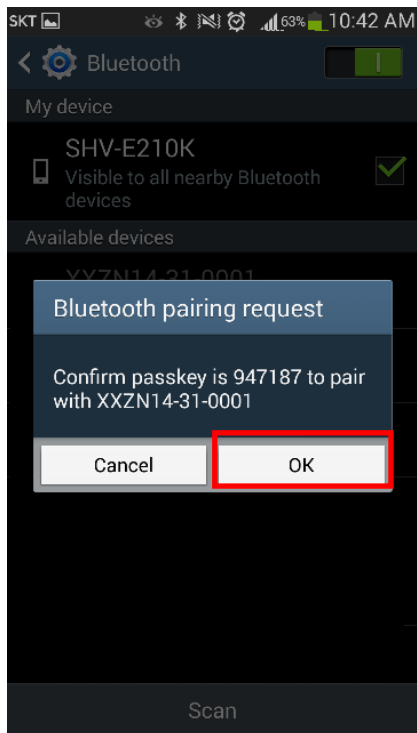
3) Sélectionnez l'imprimante à connecter.



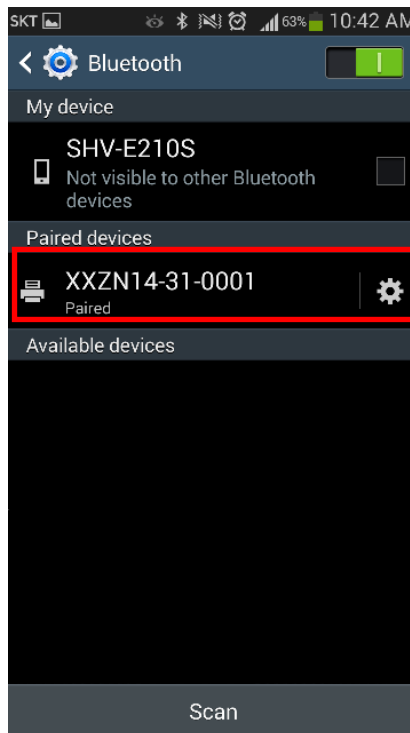
4) Confirmer le code PIN pour le pairage Bluetooth.



5) Appuyez sur OK.



6) La communication Bluetooth est établie.



## 5. Dépannage

Si le périphérique iOS ne parvient pas à trouver l'imprimante ou à se connecter, vérifiez les éléments suivants :

1. Lancez un test automatique pour vous assurer que le mode iOS est activé sur l'imprimante.
2. Vérifiez si l'imprimante est connectée à un autre périphérique iOS. (Si l'imprimante est connectée à un autre périphérique iOS, elle ne peut pas être repérée par votre périphérique iOS.)
3. Appuyez sur la touche Feed (Avance). Si le voyant d'état clignote lorsque vous appuyez sur la touche Feed (Avance), cela signifie que l'imprimante est connectée à un autre périphérique iOS. Vous devez interrompre la connexion avec l'autre périphérique iOS ou remettre l'imprimante sous tension après avoir ouvert son capot\*.

\* Une imprimante est automatiquement connectée au dernier périphérique iOS auquel elle était connectée en mode iOS. Toutefois, elle ne crée aucune connexion si elle est mise sous tension avec le capot ouvert.



[www.zebra.com](http://www.zebra.com)

---

**Zebra Technologies International, LLC**

475 Half Day Road  
Suite 500, Lincolnshire  
Illinois 60069 USA  
Phone: +1.847.634.6700  
Toll-Free: +1.800.230.9494  
Fax: +1.847.913.8766

**Zebra Technologies Europe Limited**

Dukes Meadow  
Millboard Road  
Bourne End  
Buckinghamshire, SL8 5XF, UK  
Phone: +44 (0)1628 556000  
Fax: +44 (0)1628 556001